

Unbedingt zuerst lesen!

À lire absolument avant
de déballer l'article!

Leggere attentamente
prima dell'utilizzo!

Read before assembling!

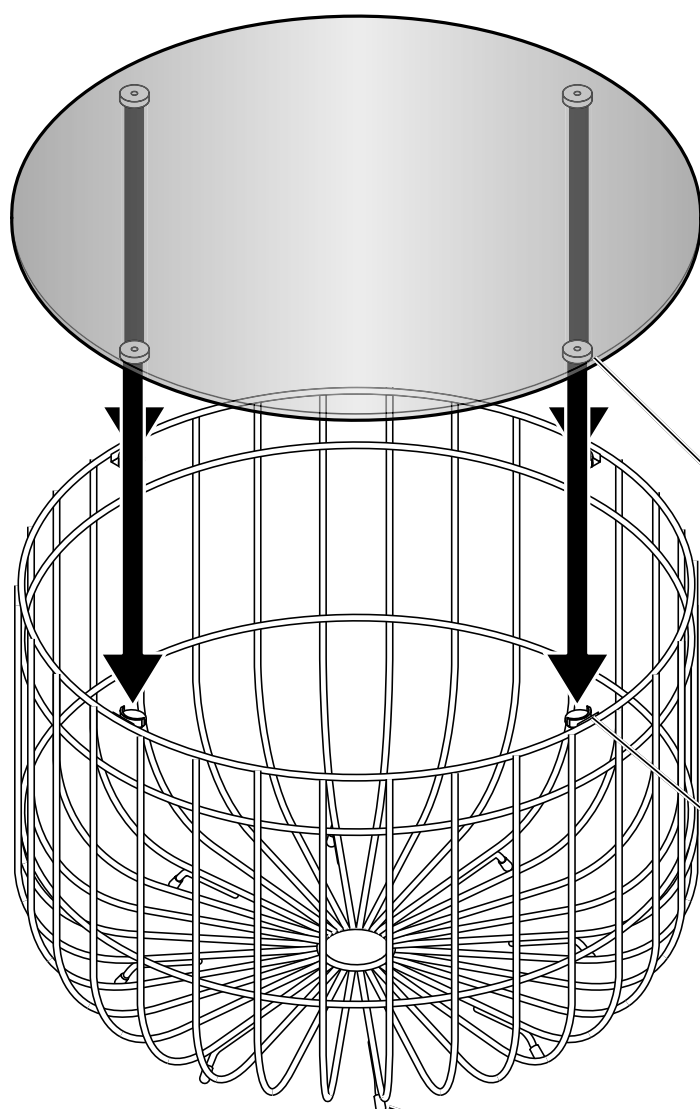
Nutno nejdřív přečíst!

Najpierw koniecznie
przeczytać!

Bezpodmienečne si
najprv prečítajte!

Szerelés előtt olvassa el!

Mutlaka okuyun!



Metallscheibe
Rondelle en métal
Disco in metallo
Metal disc
Kovová podložka
Metalowy krążek
Kovový krúžok
Fémkorong
Metal disk

Aufnahme mit Silikonpuffer
Réceptacle avec butée en silicone
Supporto con tampone in silicone
Slot with silicone pad
Držák se silikonovou podložkou
Otwory z podkładką silikonową
Úchytka so silikónovou podložkou
Befogadó mélyedés szilikon ütközővel
Silikon tamponlu yuva

Kunststofffuß
Pied en plastique
Piede in plastica
Plastic foot
Plastová nožička
Plastikowa nóżka
Plastová nožička
Műanyag talp
Plastik ayak

de Produktinformation

fr Fiche produit

it Informazioni sul prodotto

en Product information

cs Informace o výrobku

pl Informacja o produkcie

sk Informácia o výrobku

hu Termékismertető

tr Ürün bilgisi

de



Zu Ihrer Sicherheit

GEFAHR für Kinder

- Halten Sie Kinder vom Verpackungsmaterial fern. Die Tüten und Folien sind kein Spielzeug. Achten Sie darauf, dass diese nicht über den Kopf gestülpt oder Teile davon verschluckt werden. Erstickungsgefahr!
- Halten Sie Kleinkinder von dem Artikel fern, da sie versuchen könnten, sich daran hochzuziehen oder hinaufzuklettern.
- Die Glasplatte ist nicht fest mit dem Gestell verbunden, sondern liegt nur lose in den dafür vorgesehenen Aufnahmen des Gestells. Beaufsichtigen Sie daher Kleinkinder, damit die Glasplatte nicht unbeabsichtigt heruntergerissen wird.

VORSICHT - Verletzungsgefahren und Sachschäden!

- Stellen Sie den Artikel immer auf einen ebenen, nicht abschüssigen Boden.
- Stellen oder setzen Sie sich nicht auf den Artikel. Er könnte umkippen oder beschädigt werden.
- Gehen Sie mit der Glasplatte behutsam um! Halten Sie die Glasplatte beim Auflegen gut fest, damit sie Ihnen nicht herunterfällt!
- **Legen Sie die Glasplatte immer so auf das Gestell, dass die Metallscheiben auf der Unterseite exakt in den dafür vorgesehenen Aufnahmen liegen. Nur so kann die Glasplatte nicht verrutschen.** Prüfen Sie regelmäßig, dass die Silikonpuffer in den Aufnahmen des Gestells sich nicht gelöst haben und fehlen. Anderenfalls kann die Glasplatte Schaden nehmen.
- Prüfen Sie regelmäßig, ob die Kunststofffüße noch fest unten am Gestell sitzen, damit der Fußboden nicht verkratzt.
- Es kann nicht völlig ausgeschlossen werden, dass manche Lacke, Kunststoffe oder Fußbodenpflegemittel das Material der Kunststofffüße angreifen und aufweichen. Um unliebsame Spuren auf Ihrem Bodenbelag zu vermeiden, legen Sie deshalb ggf. eine rutschfeste Unterlage unter den Artikel.
- Verwenden Sie den Artikel nur für seinen vorgesehenen Verwendungszweck und überlasten Sie ihn nicht.

Verwendungszweck

Der Artikel ist für den Gebrauch in Innenräumen geeignet - schützen Sie ihn vor Feuchtigkeit.

Der Artikel ist für den privaten Haushalt vorgesehen und für gewerbliche Zwecke ungeeignet.

Zur Pflege

Verwenden Sie zum Reinigen keine scheuernden oder ätzenden Mittel bzw. harte Bürsten etc.

Reinigen Sie die Glasfläche mit einem feuchten Tuch und ggf. etwas Glasreiniger und wischen Sie mit einem trockenen Tuch nach.

Reinigen Sie die übrigen Oberflächen mit einem leicht angefeuchteten Tuch und wischen Sie mit einem trockenen Tuch nach.

Auspacken und Entsorgen

Entfernen Sie sorgfältig sämtliches Verpackungsmaterial und entsorgen Sie es sortenrein.

fr



Pour votre sécurité

DANGER: risques pour les enfants

- Tenez les emballages hors de portée des enfants. Les sacs et les films ne sont pas des jouets. Veillez à ce que les enfants ne se les mettent pas sur la tête ou n'en avalent pas des morceaux. Risque d'étouffement!
- Tenez les enfants en bas âge à distance de l'article, car ils pourraient essayer de s'y accrocher ou de l'escalader.
- Le plateau en verre n'est pas solidement fixé au châssis, il repose simplement sur les réceptacles prévus à cet effet dans le châssis. Surveillez les enfants en bas âge pour vous assurer qu'ils ne renversent pas le plateau en verre involontairement.

PRUDENCE - risque de blessures et de détériorations!

- Posez toujours l'article sur un sol plan et horizontal.
- Ne vous asseyez pas et ne vous mettez pas debout sur l'article. Il pourrait basculer ou être endommagé.
- Traitez le plateau en verre avec précaution! Tenez bien le plateau en verre en le posant afin d'éviter de le faire tomber!
- **Placez toujours le plateau en verre sur le châssis de manière à ce que les rondelles en métal sous le plateau reposent exactement dans les réceptacles prévus à cet effet. Ainsi, le plateau ne pourra pas glisser.** Vérifiez régulièrement que les butées en silicone ne se sont pas détachées et ne manquent pas. Le plateau en verre risque sinon de s'abîmer.
- Assurez-vous régulièrement que les pieds en plastique sont bien fixés sous le châssis afin d'éviter de rayer le sol.
- Il est impossible d'exclure a priori que certains vernis ou produits d'entretien pour sols ainsi que certaines matières plastiques n'attaquent et ne ramollissent les pieds en plastique. Pour éviter les traces inesthétiques sur le sol, intercalez éventuellement un support non glissant entre le sol et l'article.
- N'utilisez l'article que dans le domaine d'utilisation prévu et ne le surchargez pas.

Domaine d'utilisation

Cet article est destiné à une utilisation à l'intérieur. Protégez-le de l'humidité.

Cet article est conçu pour une utilisation privée et ne convient pas à un usage commercial ou professionnel.

Entretien

Pour le nettoyage, n'utilisez en aucun cas de produits abrasifs ou caustiques, ni de brosses dures, etc.

Nettoyez la surface en verre avec un chiffon humide et, le cas échéant, un peu de détergent pour vitres et essuyez-la ensuite avec un chiffon sec.

Nettoyez les autres surfaces avec un chiffon légèrement humide et essuyez-les ensuite avec un chiffon sec.

Déballage et élimination des emballages

Enlevez soigneusement tout le matériel d'emballage et éliminez-le selon les principes de la collecte sélective.

**it**

Per la vostra sicurezza

PERICOLO per i bambini

- Tenere i bambini lontani dai materiali di imballaggio. I sacchetti e le plastiche di imballaggio non sono giocattoli. Controllare che non vengano applicati sulla testa o che alcuni componenti non vengano ingeriti. Pericolo di soffocamento!
- Tenere i bambini piccoli lontano dall'articolo, perché potrebbero utilizzarlo per cercare di alzarsi o per arrampicarsi.
- La lastra in vetro non è fissata saldamente al telaio, ma è semplicemente posizionata nei supporti forniti del telaio. È quindi necessario sorvegliare i bambini piccoli in modo che la lastra in vetro non venga tirata verso il basso per sbaglio.

ATTENZIONE - pericolo di lesioni o danni materiali!

- Posizionare sempre l'articolo su una superficie piana, non inclinata.
- Non salire o sedersi sull'articolo: potrebbe ribaltarsi o danneggiarsi.
- Maneggiare con cautela la lastra in vetro! Sostenere saldamente la lastra in vetro durante l'installazione per evitare che cada!
- **Posizionare sempre la lastra in vetro sul telaio in modo che i dischi metallici sul lato inferiore si trovino esattamente nei supporti previsti. Questo è l'unico modo in cui la lastra in vetro non può scivolare!** Controllare regolarmente che i tamponi in silicone nei supporti del telaio non si siano allentati e siano mancanti. Altrimenti, la lastra in vetro può essere danneggiata.
- Controllare regolarmente che i piedini in plastica siano ancora saldamente fissati al telaio in modo che il pavimento non si graffi.
- Non è possibile escludere del tutto che alcune vernici, plastiche, o detergenti per pavimenti possano aggredire e ammorbidire il materiale dei piedini in plastica. Per evitare di lasciare tracce sul pavimento, posizionare quindi una base antiscivolo sotto l'articolo.
- Utilizzare l'articolo unicamente per lo scopo previsto e non sovraccaricarlo.

Finalità d'uso

L'articolo è adatto per essere utilizzato in ambienti interni.

Proteggerlo dall'umidità.

L'articolo è destinato all'uso domestico e non è adatto a scopi commerciali.

Manutenzione

Per la pulizia non utilizzare prodotti abrasivi o corrosivi e/o spazzole a setole dure, ecc.

Pulire la superficie in vetro con un panno umido e detergente per vetri, quindi ripassare con un panno asciutto.

Pulire le altre superfici con un panno leggermente umido, quindi ripassare con un panno asciutto.

Disimballaggio e smaltimento

Estrarre con cura l'articolo dal materiale di imballaggio e smaltire quest'ultimo in base alla relativa natura.

**en**

For your safety

DANGER to children

- Keep the packaging material out of the reach of children. The plastic bags and protective films are not toys. Make sure that children do not pull them over their heads and that no parts of them are swallowed. Risk of suffocation!
- Keep infants away from the product, as they might try to pull themselves up on it or climb onto it.
- The glass tabletop is not firmly attached to the frame, and just rests loosely in the slots on top of the frame. Therefore, supervise infants so that they do not accidentally pull the glass tabletop off and down.

CAUTION - risk of injury and material damage!

- Always place the product on a level, non-sloping surface.
- Never stand or sit on the product. It could fall over or become damaged.
- Handle the glass tabletop with care! Take hold of it firmly when placing it on top so that it is not dropped!
- **Always place the glass tabletop onto the frame so that the metal discs on the bottom are placed exactly into the slots. This ensures that the glass tabletop will not slide out of place.** Check regularly that the silicone pads in the slots have not come loose and are missing. Otherwise the glass tabletop could be damaged.
- Check regularly that the plastic feet are still firmly attached to the bottom of the frame so that the floor does not get scratched.
- Please note that some varnishes, synthetic substances or floor care products may react adversely to the material of the plastic feet and soften them. To avoid unwanted traces on your floor, place a non-slip mat underneath the product if necessary.
- Use the product for its intended purpose only and do not overload it.

Intended use

The product is suitable for indoor use. Protect it from moisture.

It is designed for home use and is not suitable for commercial purposes.

Care

Do not use abrasive or caustic cleaning agents or hard brushes, etc. for cleaning.

Clean the glass tabletop with a damp cloth and, if necessary, a little glass cleaner. Wipe it dry with a soft cloth.

Clean the remaining surfaces with a slightly dampened cloth and wipe them off with a dry cloth.

Unpacking and disposal

Carefully remove all packaging material and dispose of it in the proper manner.



Pro Vaši bezpečnost

NEBEZPEČÍ pro děti

- Obalový materiál se nesmí dostat do rukou dětem. Sáčky a fólie nejsou hračky. Dbejte na to, aby si je děti nenatahovaly na hlavu nebo jich část nespolkly. Nebezpečí udušení!
- Výrobek udržujte mimo dosah malých dětí, protože by se mohly pokoušet vytáhnout se nahoru či na něj vylézt.
- Skleněná deska není pevně spojená s podstavcem, ale leží jen volně v držácích určených k tomuto účelu. Malé děti proto mějte pod dohledem, aby skleněnou desku nestrhly neúmyslně dolů.

POZOR - nebezpečí poranění a vzniku věcných škod!

- Výrobek postavte na rovnou, ne šikmou plochu.
- Na výrobek si nestoupejte ani nesedejte. Mohl by se převrhnout nebo poškodit.
- Se skleněnou deskou zacházejte opatrně! Při sestavování ji pevně přidržujte, aby Vám nepadla!
- **Skleněnou desku pokládejte na podstavec vždy tak, aby kovové podložky na její spodní straně přesně ležely v držácích určených k tomuto účelu. Jen tak se nebude skleněná deska moci posouvat.** Pravidelně kontrolujte, jestli se silikonové podložky v držácích podstavce neuvolnily a nechybí, protože jinak se skleněná deska může poškodit.
- Pravidelně kontrolujte, jestli plastové nožičky ještě pevně drží na spodní straně podstavce, aby se nepoškrávala podlaha.
- Nelze zcela vyloučit, že některé laky, plasty a prostředky na ošetřování podlah nenaruší a nezměkčí materiál, z něhož jsou vyrobeny plastové nožičky. Abyste zabránili nepříjemným stopám na podlahové krytině, položte v případě potřeby pod výrobek neklouzavou podložku.
- Výrobek používejte jen k určenému účelu a nepřetěžujte jej.

Účel použití

Výrobek je vhodný k použití ve vnitřních prostorách - chraňte ho před vlhkostí. Je určen k soukromému využití a není vhodný ke komerčním účelům.

Ošetřování

K čištění nepoužívejte abrazivní ani leptavé prostředky, popř. tvrdé kartáče apod. Skleněnou plochu čistěte vlhkým hadříkem a případně trochou prostředku na čištění skel a otírejte suchým hadříkem. Ostatní plochy čistěte lehce navlhčeným hadříkem a otírejte suchým hadříkem.

Vybalení a likvidace

Pečlivě odstraňte veškerý obalový materiál, roztříd'te jej a zlikvidujte.



Dla bezpieczeństwa użytkownika

NIEBEZPIECZEŃSTWO - zagrożenie dla dzieci

- Dzieci nie mogą mieć dostępu do materiałów opakowaniowych. Torebki oraz folie nie są zabawkami. Należy zwrócić uwagę, aby nie zostały naciągnięte na głowę i aby ich części nie zostały połknięte. Istnieje niebezpieczeństwo uduszenia!
- Małe dzieci nie mogą mieć dostępu do produktu, gdyż mogłyby podciągać się na nim lub próbować wdrapywać się na niego.
- Szklany blat nie jest na stałe połączony ze stelażem dolnym, tylko jest luźno włożony do przeznaczonych na to otworów w stelażu. Należy nadzorować małe dzieci, aby blat nie został nieopatrznie zrzucony.

UWAGA - niebezpieczeństwo obrażeń ciała i szkód materialnych!

- Produkt należy ustawiać zawsze na równym, niespadzistym podłożu.
- Nie stawać ani nie siadać na produkcie. Może on wówczas ulec przewróceniu i uszkodzeniu.
- Należy ostrożnie obchodzić się ze szklanym blatem! Podczas montażu należy mocno go przytrzymywać, aby nie upadł na ziemię!
- **Zawsze kłaść szklany blat na stelaż w taki sposób, aby metalowe krążki na spodzie blatu były dokładnie włożone w przewidziane na nie otwory. Tylko w ten sposób jest zapewnione, że szklany blat nie będzie się przesuwiał.** Należy regularnie kontrolować, że silikonowe podkładki w otworach stelaża nie odkleiły się i wypadły. W przeciwnym razie szklany blat może ulec uszkodzeniu.
- Regularnie sprawdzać, czy plastikowe nóżki są nadal mocno osadzone na dole stelażu stolika, aby zapobiec zarysowaniom podłogi.
- Nie można całkowicie wykluczyć, że niektóre lakiery, tworzywa sztuczne lub środki do pielęgnacji podłogi wejdą w agresywne reakcje z materiałem nóżek z tworzywa sztucznego i rozmiękczyć je. Aby uniknąć niepożądanych śladów na podłodze/podłożu, należy w razie potrzeby umieścić pod produktem podkładkę antypoślizgową.
- Produktu należy używać wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem. Nie należy go przeciążać.

Przeznaczenie

Produkt nadaje się do użytku w zamkniętych pomieszczeniach. Należy go chronić przed działaniem wilgoci.

Produkt zaprojektowano do użytku w prywatnych gospodarstwach domowych i nie nadaje się do celów komercyjnych.

Na temat pielęgnacji produktu

Do czyszczenia nie należy używać szorujących ani żrących środków czyszczących, względnie twardych szczotek itp.

Powierzchnię wykonaną ze szkła należy umyć wilgotną ściereczką, ewentualnie z użyciem płynu do mycia szyb, a następnie wytrzeć suchą szmatką. Pozostałe powierzchnie produktu należy wyczyścić lekko zwilżoną ściereczką, a następnie wytrzeć suchą szmatką.

Rozpakowanie i utylizacja

Starannie usunąć wszystkie materiały opakowaniowe i pozbyć się ich w sposób zgodny z zasadami segregacji odpadów.

sk

Pre vašu bezpečnosť

NEBEZPEČENSTVO pre deti

- Zabráňte prístupu detí k obalovému materiálu. Vrecká a fólie nie sú hračky. Dbajte na to, aby si ich deti nedávali cez hlavu a časti z nich neprehltli. Nebezpečenstvo udusení!
- Malé deti udržiavajte v bezpečnej vzdialenosti od tohto výrobku, pretože by sa mohli pokúšať naň vystúpiť alebo vyliezť.
- Sklenená doska nie je pevne spojená s konštrukciou, ale je len voľne položená na príslušných úchytkách konštrukcie. Malé deti majte preto pod dohľadom, aby neúmyselne nezhodili sklenenú dosku.

POZOR - Nebezpečenstvo úrazu a vecných škôd!

- Tento výrobok umiestnite vždy na rovnú a nie šikmú podlahu.
- Na tento výrobok sa nestavajte ani si naň nesadajte. Mohol by sa prevrátiť alebo poškodiť.
- So sklenenou doskou zaobchádzajte opatrne! Pri pokladaní držte sklenenú dosku pevne, aby nespadla!
- **Sklenenú dosku položte na konštrukciu vždy tak, aby kovové krúžky na spodnej strane boli presne položené na príslušných úchytkách. Len takto sa nebude môcť sklenená doska zošmyknúť.** Pravidelne kontrolujte, či nechýbajú silikónové podložky na úchytkách konštrukcie alebo či nedošlo k ich uvoľneniu. Inak sa môže sklenená doska poškodiť.
- Pravidelne kontrolujte, či plastové nožičky ešte stále pevne sedia na konštrukcii, aby sa nepoškrebala podlaha.
- Nedá sa úplne vylúčiť, že niektoré laky, plasty alebo ošetrovacie prostriedky na podlahy rozleptajú, alebo rozmočia materiál plastových nožičiek. Na vylúčenie vzniku neželaných stôp na podlahách položte preto pod výrobok príp. protišmykovú podložku.
- Tento výrobok používajte len v súlade s jeho určením a nepreťažujte ho.

Účel použitia

Tento výrobok je vhodný na použitie v interiéri - chráňte ho pred vlhkosťou.

Tento výrobok je určený pre súkromné domácnosti a nie je vhodný na komerčné účely.

Ošetrovanie

Na čistenie nepoužívajte abrazívne ani leptavé čistiace prostriedky, resp. tvrdé kefy atď.

Sklenenú plochu čistite navlhčenou handrou a príp. pridajte trochu čistiaceho prostriedku na sklo, potom utrite suchou handrou.

Ostatné povrchové plochy čistite mierne navlhčenou handrou a potom ich utrite suchou handrou.

Vybalenie a likvidácia

Opatrne odstráňte všetok obalový materiál a zlikvidujte ho v súlade s pravidlami separovaného zberu.

hu

Biztonsága érdekében

VESZÉLY gyermekek esetében

- Ne engedje, hogy a csomagolóanyag gyermekek kezébe kerüljön. A zacskó és a fólia nem játék. Ügyeljen arra, hogy azokat a gyermekek ne húzzák a fejükre, és hogy apró részeket ne nyeljenek le belőlük. Fulladásveszély!
- Tartsa távol a gyerekeket a terméktől, mert megkísérelhetnek felmászni rá vagy felhúzódkodni rajta.
- Az üveglap nincs szilárdan a vázhoz rögzítve, hanem csak a váz e célra szolgáló befogadó mélyedésiben nyugszik. Ezért ügyeljen arra, hogy kisgyermekek ne hogy véletlenül lerántsák az üveglapot.

FIGYELEM - Sérülésveszély és anyagi károk!

- A terméket mindig sima, vízszintes talajra helyezze.
- Ne álljon és ne üljön a termékre, mivel az felborulhat vagy megsérülhet.
- Az üveglappal körültekintően bándjon! A felhelyezéskor tartsa biztosan az üveglapot, nehogy leessen.
- **Az üveglapot mindig úgy helyezze a vázra, hogy az alsó felületén található fémkorongok pontosan az erre a célra szolgáló befogadó mélyedésekbe kerüljenek. Csak így akadályozható meg, hogy elcsússzon az üveglap.** Rendszeresen ellenőrizze, hogy a váz befogadó pontjaiban található szilikon ütközők nem váltak-e le és nem hiányoznak-e. Ellenkező esetben az üveglap megrongálódhat.
- Rendszeresen ellenőrizze, hogy a műanyag talpak szorosan rögzülnek-e a váz alján, nehogy megkarcolódjon a padló.
- Nem zárható ki teljesen, hogy egyes lakkok, műanyagok vagy padlóápoló szerek, a műanyag lábak anyagát megrongálják és felpuhítják. A nemkívánatos nyomok elkerülése érdekében szükség esetén helyezzen a termék alá egy csúszásmentes alátétet.
- A terméket rendeltetésszerűen használja, ne terhelje túl.

Rendeltetés

A termék beltéri használatra alkalmas, nedvességtől óvni kell.

A termék magánjellegű felhasználásra alkalmas, üzleti célokra nem használható.

Ápolás

A termék tisztításához ne használjon súroló vagy maró hatású tisztítószer, illetve kemény kefét stb.

Az üvegfelületet nedves ruhával és szükség esetén üvegtisztító szerrel tisztítsa meg, majd egy száraz ruhával törölje át.

A további felületeket enyhén benedvesített ruhával tisztítsa meg, majd törölje szárazra.

Kicsomagolás és hulladékkezelés

Óvatosan távolítsa el az összes csomagolóanyagot. A csomagolóanyag eltávolításakor ügyeljen a szelektív hulladékgyűjtésre.

Kendi güvenliğiniz için**Çocuklar için TEHLİKE**

- Çocukları ambalaj malzemesinden uzak tutun. Torbalar ve folyolar oyuncak değildir. Bunların başa geçirilmemesine veya yutulmasına dikkat edin. Boğulma tehlikesi vardır!
- Küçük çocukların ürüne tutunmayı veya üzerine tırmanmayı isteyebileceğini göz önünde bulundurarak onları üründen uzak tutun.
- Cam plaka iskeletle bağlı değildir, sadece öngörölmüş yuvaya sabitlenmemiş şekilde yerleştirilmiştir. Bu nedenle cam plakanın istenmeden devrilmesi için, küçük çocukları gözetim altında tutun.

DİKKAT - Yaralanma ve maddi hasar tehlikesi!

- Ürünü daima eğimi olmayan düz bir zemin üzerine yerleştirin.
- Ürünün üzerine çıkmayın veya oturmayın. Devrilebilir veya hasar görebilir.
- Cam plakayı dikkatli kullanın! Yerleştirirken cam plakanın, düşmemesi için iyi tutun!
- **Cam plakanın altındaki metal diskler, iskelete yerleştirilirken öngörölmüş olan yuvaya tamamen oturmalıdır. Cam plaka sadece bu şekilde kaymaz.**
Silikon tamponları yuvalarından çıkma ve tam olma durumlarını düzenli olarak kontrol edin. Aksi halde cam plakada hasarlar meydana gelebilir.
- Yerlerin çizilmemesi için, düzenli bir şekilde plastik ayakların iskeletin altında sıkıca oturduğunu kontrol edin.

- Bazı boyalar, plastikler veya zemin bakım ürünlerini plastik ayaklara etki edebilir ve yumuşatabilir. Zemin kaplamanızın üzerinde iz bırakmamak için gerekirse ürünün altına kaymayan bir altlık yerleştirin.
- Ürünü sadece öngörülen kullanım amacı için kullanın ve aşırı yüklemekten kaçının.

Kullanım amacı

Bu ürün iç mekanlarda kullanım için uygundur. Nemden koruyun.

Bu ürün, özel kullanım için tasarlanmış olup ticari amaçlar için uygun değildir.

Bakım

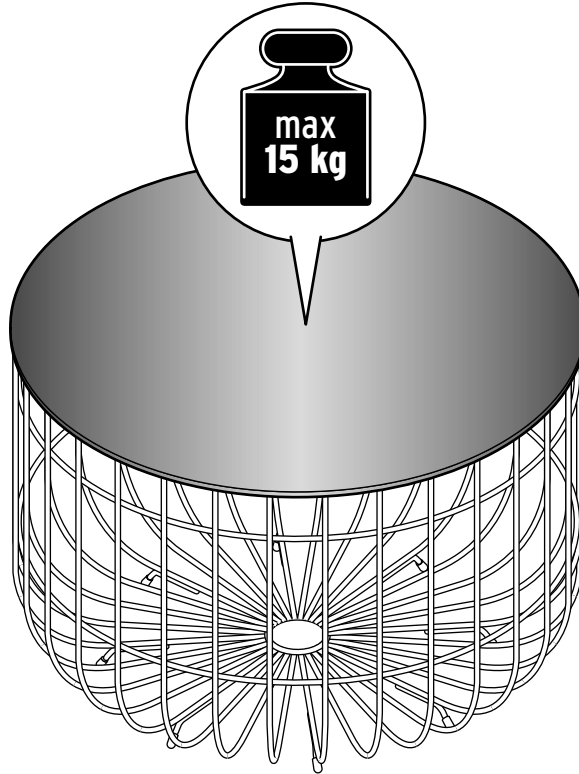
Temizleme için tahriş edici ya da aşındırıcı kimyasallar veya sert fırçalar kullanılmamalıdır.

Cam yüzeyi nemli bir bezle ve gerektiğinde biraz cam temizleyicisi ile temizleyin ve ardından iyice kurulaşın.

Geri kalan yüzeyleri hafif nemli bir bezle temizleyin ve ardından iyice kurulaşın.

Ambalajı açma ve imha etme

Ürünü ambalajından çıkarın ve tüm ambalaj malzemesini türüne göre ayırıp atın.



Artikelnummer | Référence | Codice articolo | Product number

Číslo výrobku | Numer artykułu | Číslo výrobku | Cikkszám | Ürün numarası : 624 095

Made exclusively for:

Tchibo GmbH, Überseering 18,
22297 Hamburg, Germany, www.tchibo.de



www.tchibo.de/anleitungen • www.fr.tchibo.ch/notices
www.tchibo.de/instructions • www.tchibo.cz/navody
www.tchibo.pl/instrukcje • www.tchibo.sk/navody
www.tchibo.hu/utmutatok • www.tchibo.com.tr/kilavuzlar